



## FONDS POUR L'ÉDITION DES MANUSCRITS DU CAMBODGE

N° F. E. M. C. 5. II. 4 Liase n°..... Nombre de liases 4 CompletProvenance  
N° du Monastère 8.11.11.06 Nom du Monastère SatthananType du document  
☒ Sutra ☐ Vien ☐ Kraing  
☒ Écriture Mül ☐ Écriture Chrieng ☐ Mül ChriengIdentification  
Titre Abhidhamma 4-gambira  
Date F. B. .... Date A. D. ....Catégorie  
☐ I. 1 Codes de conduite ☐ I-Textes didactiques ☐ I. 2 Proverbes ☐ I. 3 Contes religieux☐ II. 1 Romans classiques ☐ II- Textes d'agrément ☐ II. 2 Contes moraux☐ III. 1 Philosophie ☐ III. 2 Sūtra ☐ III. 3 Vinaya (Discipline)  
☒ III. 4 Abhidharma ☐ III. 5 Jātaka ☐ III. 6 Anisang☐ IV. 1 Biographies ☐ IV- Histoire ☐ IV. 2 Textes historiques☐ V. 1 Récits Traditionnels ☐ V- Textes Traditionnels ☐ V. 2 Codes anciens ☐ V. 3 Textes de Méditations☐ VI- 1 Astronomie ☐ VI- Manuels Traditionnels ☐ VI- 2 Médication ☐ VI- 3 Yantra  
☐ VI- 4 Magie ☐ VI- 5 Construction des maisons ☐ VI- 6 .....☐ VII- Pali ☐ VIII- AutreDescription  
Dimension en cm. 36,6 x 5 Nbre. d'ols. 116 Pagination .....État  
☒ Bon état ☐ État médiocre ☐ Nettoyage  
☒ Nouveau cordon ☐ Nouveau ais ☐ HuilageClassification et références photographiques  
Type de film Technical pan N° du film 183 Nombre de vues 400Date prise de vue 14.06.96 Exposition 25Observations  
Classé N° 127

## FONDS POUR L'ÉDITION DES MANUSCRITS DU CAMBODGE

N° F. E. M. C. 5. II. 4 Liase n°..... Nombre de liases 17Provenance  
N° du Monastère 8.11.11.06 Nom du Monastère SatthananType du document  
☒ Sutra ☐ Vien ☐ Kraing  
☒ Écriture Mül ☐ Écriture Chrieng ☐ Mül ChriengIdentification  
Titre Abhidhamma 4-gambira  
Date F. B. .... Date A. D. ....Catégorie  
☐ I. 1 Codes de conduite ☐ I-Textes didactiques ☐ I. 2 Proverbes ☐ I. 3 Contes religieux☐ II. 1 Romans classiques ☐ II- Textes d'agrément ☐ II. 2 Contes moraux☐ III. 1 Philosophie ☐ III. 2 Sūtra ☐ III. 3 Vinaya (Discipline)  
☒ III. 4 Abhidharma ☐ III. 5 Jātaka ☐ III. 6 Anisang☐ IV. 1 Biographies ☐ IV- Histoire ☐ IV. 2 Textes historiques☐ V. 1 Récits Traditionnels ☐ V- Textes Traditionnels ☐ V. 2 Codes anciens ☐ V. 3 Textes de Méditations☐ VI- 1 Astronomie ☐ VI- Manuels Traditionnels ☐ VI- 2 Médication ☐ VI- 3 Yantra  
☐ VI- 4 Magie ☐ VI- 5 Construction des maisons ☐ VI- 6 .....☐ VII- Pali ☐ VIII- AutreDescription  
Dimension en cm. 36,6 x 5 Nbre. d'ols. 116 Pagination .....État  
☒ Bon état ☐ État médiocre ☐ Nettoyage  
☒ Nouveau cordon ☐ Nouveau ais ☐ HuilageClassification et références photographiques  
Type de film Technical pan N° du film 183 Nombre de vues 400Date prise de vue 14.06.96 Exposition 25Observations  
Classé N° 127

FEMC  
5

1/7

မင်းလေးကွယ်လွန်သည့်  
နေ့ရက်

[illegible]

2





[illegible]

[illegible]













၁။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၂။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၃။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၄။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၅။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၆။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၇။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၈။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၉။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း  
 ၁၀။ အဘယ်အရာကို ချစ်သနည်း





[illegible]





















96

12

ចក្ខុវិស័យនៃការស្រាវជ្រាវ ការស្រាវជ្រាវនេះមានលក្ខណៈ  
 ប្រកួតប្រជែងគ្នា ក្នុងការស្រាវជ្រាវ ។ ការស្រាវ  
 ជ្រាវនេះ គឺជាដំណើរការស្រាវជ្រាវ យោងតាមវិធី  
 វិទ្យាសាស្ត្រ ដើម្បីស្វែងរកដំណោះស្រាយ ក្នុងការស្រាវ  
 ជ្រាវនេះ គឺជាដំណើរការស្រាវជ្រាវ យោងតាមវិធី  
 វិទ្យាសាស្ត្រ ដើម្បីស្វែងរកដំណោះស្រាយ ក្នុងការស្រាវ

၁။ ဘုရားရှိခိုးသောအခါ၌ ကောင်းရာတော်တရားကို ခံစားရပြီးနောက် နိဗ္ဗာန်ကို မြင်ရ  
 အောင်မြင်စွာ ရောက်ရှိလာရမည်။ ဤသောကဏ္ဍကလေးကို ကောင်းကောင်း  
 စိတ်ကောင်းစွာ ဖတ်ရှုသောအခါ၌ ကောင်းရာတော်တရားကို ခံစားရပြီးနောက်  
 နိဗ္ဗာန်ကို မြင်ရအောင် နှိုးဆော်ပေးပါမည်။



~~Handwritten text in Devanagari script, likely bleed-through from the reverse side.~~







[illegible]





25

14

















[illegible]













46

၆၈  
၃

၁၃၅၈ ဘဝးကပိတပိတဂ္ဂးကကသကကကုဉ်ဉ်တူစောပသမျှ သုတိကဉ်သုပဉ်တူကကိကသိဉ်ပေါ ဟိကကကိကကက ၁ သကုဉ်ဉ်တူကလောကသ လာသကသကကကက ၈၁၃၅  
 ကကး ကသပဉ်ကကကသပဉ်ကက သပဉ်ကက ၈ တူကကကကကက ကသကကကကကကကကကကသပဉ်ကက ၁ ပဉ်ကကကကကကကကကကကက ၈  
 သကက ၁ ပဉ်ကက ၁ ပဉ်ကက ၁ သကကကက ၁ ၃ ၈ ကကက ၁ ပဉ်ကက ၁ ကကကက ကကကကကကကက ၁ သကကကကကကကကကက  
 သကကကကကကကကကက ကကကကကကကကကက ကကကက ကကကကကကကကကက ကကကက ကကကကကကကကကက ကကကကကကကကကက  
 သပဉ်ကကကကကကကကကကကကကက သပဉ်ကကကကကကကကကကကကကက သပဉ်ကကကကကကကကကကကကကက သပဉ်ကကကကကကကကကကကကကက ကကကကကကကကကက





၁။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၂။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၃။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၄။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၅။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၆။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၇။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၈။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၉။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်  
 ၁၀။ အထွေထွေ အကျဉ်းချုပ်















Handwritten text in a cursive script, likely a historical document or manuscript. The text is arranged in several lines across the page, with some words appearing to be in a different script or dialect. The handwriting is dense and somewhat difficult to decipher due to the cursive style and the age of the document.







25:24 (4/14/49:22) 68. 1663] 6. 0584

6/6/68 2 548 5042 19

1917-18-19

1425000: 6/67882.2 548 50000 19

60

613

7

LEHL  
5

4/7

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]



[illegible]

[illegible]

၁။ ၂။ ၃။ ၄။ ၅။ ၆။ ၇။ ၈။ ၉။ ၁၀။ ၁၁။ ၁၂။ ၁၃။ ၁၄။ ၁၅။ ၁၆။ ၁၇။ ၁၈။ ၁၉။ ၂၀။ ၂၁။ ၂၂။ ၂၃။ ၂၄။ ၂၅။ ၂၆။ ၂၇။ ၂၈။ ၂၉။ ၃၀။ ၃၁။ ၃၂။ ၃၃။ ၃၄။ ၃၅။ ၃၆။ ၃၇။ ၃၈။ ၃၉။ ၄၀။ ၄၁။ ၄၂။ ၄၃။ ၄၄။ ၄၅။ ၄၆။ ၄၇။ ၄၈။ ၄၉။ ၅၀။ ၅၁။ ၅၂။ ၅၃။ ၅၄။ ၅၅။ ၅၆။ ၅၇။ ၅၈။ ၅၉။ ၆၀။ ၆၁။ ၆၂။ ၆၃။ ၆၄။ ၆၅။ ၆၆။ ၆၇။ ၆၈။ ၆၉။ ၇၀။ ၇၁။ ၇၂။ ၇၃။ ၇၄။ ၇၅။ ၇၆။ ၇၇။ ၇၈။ ၇၉။ ၈၀။ ၈၁။ ၈၂။ ၈၃။ ၈၄။ ၈၅။ ၈၆။ ၈၇။ ၈၈။ ၈၉။ ၉၀။ ၉၁။ ၉၂။ ၉၃။ ၉၄။ ၉၅။ ၉၆။ ၉၇။ ၉၈။ ၉၉။ ၁၀၀။

[illegible]

၈၂ (၈) နှစ်အတွင်း ၁ နှစ်အတွင်း  
ပြည်သူ့ ဗီဒီယို ဗွဲ့ကြီးကြီးအား နှစ်စဉ် အသစ်  
အသစ် ဖြစ်စေရန် နှစ်စဉ် ဖြစ်စေရန်

[illegible]

[illegible]



[illegible]

[illegible]



၁၄  
 ၁၅  
 ၁၆  
 ၁၇  
 ၁၈  
 ၁၉  
 ၂၀  
 ၂၁  
 ၂၂  
 ၂၃  
 ၂၄  
 ၂၅  
 ၂၆  
 ၂၇  
 ၂၈  
 ၂၉  
 ၃၀  
 ၃၁  
 ၃၂  
 ၃၃  
 ၃၄  
 ၃၅  
 ၃၆  
 ၃၇  
 ၃၈  
 ၃၉  
 ၄၀  
 ၄၁  
 ၄၂  
 ၄၃  
 ၄၄  
 ၄၅  
 ၄၆  
 ၄၇  
 ၄၈  
 ၄၉  
 ၅၀  
 ၅၁  
 ၅၂  
 ၅၃  
 ၅၄  
 ၅၅  
 ၅၆  
 ၅၇  
 ၅၈  
 ၅၉  
 ၆၀  
 ၆၁  
 ၆၂  
 ၆၃  
 ၆၄  
 ၆၅  
 ၆၆  
 ၆၇  
 ၆၈  
 ၆၉  
 ၇၀  
 ၇၁  
 ၇၂  
 ၇၃  
 ၇၄  
 ၇၅  
 ၇၆  
 ၇၇  
 ၇၈  
 ၇၉  
 ၈၀  
 ၈၁  
 ၈၂  
 ၈၃  
 ၈၄  
 ၈၅  
 ၈၆  
 ၈၇  
 ၈၈  
 ၈၉  
 ၉၀  
 ၉၁  
 ၉၂  
 ၉၃  
 ၉၄  
 ၉၅  
 ၉၆  
 ၉၇  
 ၉၈  
 ၉၉  
 ၁၀၀





















66

(20)

[illegible]



2012

622

[illegible]









30

56

3

[illegible]



0/

254

[illegible]



[illegible]



95

[illegible]











[illegible]



















២៥  
ឡើ

ក្នុងនាម អាណាបោះប្រជុំជននៅសាលាបាទក្ស ដើម្បីឲ្យមានអំណាច ឱ្យរាជវង្សមានសេចក្តីសុខ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។

ព្រឹកឡើងស្រែដំឡើងស្រែ អាណាបោះប្រជុំជន ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។

សាលាបាទក្ស ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។

អាណាបោះប្រជុំជន ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។

ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។ ឲ្យមានសុខសុភមង្គលនេះ ។











[illegible]





65

35

[illegible]



1990

[illegible]





[illegible]

ក្នុងនោះក្រៅពីឈ្មោះ ១ មានសិល្បៈប្រាំបួន ពោធិ៍ក្បាច់ ព្រះអង្គត្រាស់ទេស្ត លើកលើងដឹកយកវិចារិកា ក្រោះ បាវ ឈ្មោះ ហោរ ឧទ្ទេស អត្ត ឧទ្ទេស អត្ត ក្បាច់ ព្រះ ព្រាហ្មណ៍ ក្រោះ បាវ  
 ចាត់ចែង ១៥ ក្នុងឈ្មោះ ១ អក្ខរក្បាច់ ក្រោះ បាវ ឈ្មោះ ហោរ ឧទ្ទេស អត្ត ឧទ្ទេស អត្ត ក្បាច់ ព្រះ ព្រាហ្មណ៍ ក្រោះ បាវ  
 មិនទេស្ត ឈ្មោះ បាវ ឈ្មោះ ហោរ ឧទ្ទេស អត្ត ឧទ្ទេស អត្ត ក្បាច់ ព្រះ ព្រាហ្មណ៍ ក្រោះ បាវ  
 ព្រះអង្គដឹកយកវិចារិកា ក្រោះ បាវ ឈ្មោះ ហោរ ឧទ្ទេស អត្ត ឧទ្ទេស អត្ត ក្បាច់ ព្រះ ព្រាហ្មណ៍ ក្រោះ បាវ  
 មិនទេស្ត ឈ្មោះ បាវ ឈ្មោះ ហោរ ឧទ្ទេស អត្ត ឧទ្ទេស អត្ត ក្បាច់ ព្រះ ព្រាហ្មណ៍ ក្រោះ បាវ

3

[illegible]

652

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

✓ 23

[illegible]



[illegible]

[illegible]







23

[illegible]











[illegible]

















5

[illegible]





សៀវភៅបែបនេះឱ្យតាមតែង បើមានវត្ថុអ្វីត្រូវដឹកដឹកស៊ីសោះ ឯងឱ្យស្អាត យកទៅឱ្យស្មើស្មា ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ បើមានក្រាប្បស្រី ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។  
ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ បោះបង្អួចក្នុងដំបូល កើត មកក្នុងដំបូល ដំបូលក្នុងដំបូល ដំបូលក្នុងដំបូល ដំបូលក្នុងដំបូល ។ បើមានក្រាប្បស្រី ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។  
ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។  
ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។  
ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។ ឧប្បាយយកទៅឱ្យស្មើ ។















[illegible]



[illegible]







[illegible]





[illegible]



46

၆၈  
 ၆၉  
 ၇၀  
 ၇၁  
 ၇၂  
 ၇၃  
 ၇၄  
 ၇၅  
 ၇၆  
 ၇၇  
 ၇၈  
 ၇၉  
 ၈၀  
 ၈၁  
 ၈၂  
 ၈၃  
 ၈၄  
 ၈၅  
 ၈၆  
 ၈၇  
 ၈၈  
 ၈၉  
 ၉၀  
 ၉၁  
 ၉၂  
 ၉၃  
 ၉၄  
 ၉၅  
 ၉၆  
 ၉၇  
 ၉၈  
 ၉၉  
 ၁၀၀









6 8  
6 9

ឆ្នាំ ១ ឆ្នាំ ២ ឆ្នាំ ៣ ឆ្នាំ ៤ ឆ្នាំ ៥ ឆ្នាំ ៦ ឆ្នាំ ៧ ឆ្នាំ ៨ ឆ្នាំ ៩ ឆ្នាំ ១០ ឆ្នាំ ១១ ឆ្នាំ ១២ ឆ្នាំ ១៣ ឆ្នាំ ១៤ ឆ្នាំ ១៥ ឆ្នាំ ១៦ ឆ្នាំ ១៧ ឆ្នាំ ១៨ ឆ្នាំ ១៩ ឆ្នាំ ២០ ឆ្នាំ ២១ ឆ្នាំ ២២ ឆ្នាំ ២៣ ឆ្នាំ ២៤ ឆ្នាំ ២៥ ឆ្នាំ ២៦ ឆ្នាំ ២៧ ឆ្នាំ ២៨ ឆ្នាំ ២៩ ឆ្នាំ ៣០ ឆ្នាំ ៣១ ឆ្នាំ ៣២ ឆ្នាំ ៣៣ ឆ្នាំ ៣៤ ឆ្នាំ ៣៥ ឆ្នាំ ៣៦ ឆ្នាំ ៣៧ ឆ្នាំ ៣៨ ឆ្នាំ ៣៩ ឆ្នាំ ៤០ ឆ្នាំ ៤១ ឆ្នាំ ៤២ ឆ្នាំ ៤៣ ឆ្នាំ ៤៤ ឆ្នាំ ៤៥ ឆ្នាំ ៤៦ ឆ្នាំ ៤៧ ឆ្នាំ ៤៨ ឆ្នាំ ៤៩ ឆ្នាំ ៥០ ឆ្នាំ ៥១ ឆ្នាំ ៥២ ឆ្នាំ ៥៣ ឆ្នាំ ៥៤ ឆ្នាំ ៥៥ ឆ្នាំ ៥៦ ឆ្នាំ ៥៧ ឆ្នាំ ៥៨ ឆ្នាំ ៥៩ ឆ្នាំ ៦០ ឆ្នាំ ៦១ ឆ្នាំ ៦២ ឆ្នាំ ៦៣ ឆ្នាំ ៦៤ ឆ្នាំ ៦៥ ឆ្នាំ ៦៦ ឆ្នាំ ៦៧ ឆ្នាំ ៦៨ ឆ្នាំ ៦៩ ឆ្នាំ ៧០ ឆ្នាំ ៧១ ឆ្នាំ ៧២ ឆ្នាំ ៧៣ ឆ្នាំ ៧៤ ឆ្នាំ ៧៥ ឆ្នាំ ៧៦ ឆ្នាំ ៧៧ ឆ្នាំ ៧៨ ឆ្នាំ ៧៩ ឆ្នាំ ៨០ ឆ្នាំ ៨១ ឆ្នាំ ៨២ ឆ្នាំ ៨៣ ឆ្នាំ ៨៤ ឆ្នាំ ៨៥ ឆ្នាំ ៨៦ ឆ្នាំ ៨៧ ឆ្នាំ ៨៨ ឆ្នាំ ៨៩ ឆ្នាំ ៩០ ឆ្នាំ ៩១ ឆ្នាំ ៩២ ឆ្នាំ ៩៣ ឆ្នាំ ៩៤ ឆ្នាំ ៩៥ ឆ្នាំ ៩៦ ឆ្នាំ ៩៧ ឆ្នាំ ៩៨ ឆ្នាំ ៩៩ ឆ្នាំ ១០០







၁၈  
 ၁၉  
 ၂၀  
 ၂၁  
 ၂၂  
 ၂၃  
 ၂၄  
 ၂၅  
 ၂၆  
 ၂၇  
 ၂၈  
 ၂၉  
 ၃၀  
 ၃၁  
 ၃၂  
 ၃၃  
 ၃၄  
 ၃၅  
 ၃၆  
 ၃၇  
 ၃၈  
 ၃၉  
 ၄၀  
 ၄၁  
 ၄၂  
 ၄၃  
 ၄၄  
 ၄၅  
 ၄၆  
 ၄၇  
 ၄၈  
 ၄၉  
 ၅၀  
 ၅၁  
 ၅၂  
 ၅၃  
 ၅၄  
 ၅၅  
 ၅၆  
 ၅၇  
 ၅၈  
 ၅၉  
 ၆၀  
 ၆၁  
 ၆၂  
 ၆၃  
 ၆၄  
 ၆၅  
 ၆၆  
 ၆၇  
 ၆၈  
 ၆၉  
 ၇၀  
 ၇၁  
 ၇၂  
 ၇၃  
 ၇၄  
 ၇၅  
 ၇၆  
 ၇၇  
 ၇၈  
 ၇၉  
 ၈၀  
 ၈၁  
 ၈၂  
 ၈၃  
 ၈၄  
 ၈၅  
 ၈၆  
 ၈၇  
 ၈၈  
 ၈၉  
 ၉၀  
 ၉၁  
 ၉၂  
 ၉၃  
 ၉၄  
 ၉၅  
 ၉၆  
 ၉၇  
 ၉၈  
 ၉၉  
 ၁၀၀



၆၄  
 ၆၅  
 ၆၆  
 ၆၇  
 ၆၈  
 ၆၉  
 ၇၀  
 ၇၁  
 ၇၂  
 ၇၃  
 ၇၄  
 ၇၅  
 ၇၆  
 ၇၇  
 ၇၈  
 ၇၉  
 ၈၀  
 ၈၁  
 ၈၂  
 ၈၃  
 ၈၄  
 ၈၅  
 ၈၆  
 ၈၇  
 ၈၈  
 ၈၉  
 ၉၀  
 ၉၁  
 ၉၂  
 ၉၃  
 ၉၄  
 ၉၅  
 ၉၆  
 ၉၇  
 ၉၈  
 ၉၉  
 ၁၀၀





[illegible]



[illegible]







[illegible]

64

me

55



FENC  
5

4/7

မိမိ ဆေးကုသိုလ်ရေးဌာနမှ ပို့သော အမှတ် ၄၁၁

[illegible]

[illegible]









[illegible]









The first of these is the fact that the  
 number of people who are employed in the  
 service of the government is increasing  
 rapidly. This is due to the fact that the  
 government is expanding its activities in  
 many fields, and is therefore requiring  
 more and more people to work for it.  
 The second of these is the fact that the  
 number of people who are employed in the  
 service of the government is increasing  
 rapidly. This is due to the fact that the  
 government is expanding its activities in  
 many fields, and is therefore requiring  
 more and more people to work for it.

၁၂

ကိစ္စအားလုံးကို ကြည့်ရှုရန်အတွက် အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၂။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၃။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၄။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၅။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၆။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၇။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၈။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၉။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၀။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၁။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၂။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၃။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၄။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၅။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၆။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၇။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၈။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၁၉။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။  
၂၀။ အောက်ပါအတိုင်း ဖော်ပြထားသည်။























၁။ ကျွန်ုပ်တို့သည် ဤကမ္ဘာကို အသက်မွေးသော အလုပ်သမားများအား အကျိုးရှိစေရန် အားထုတ်ဆောင်ရွက်ပါမည်။  
 ၂။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၃။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၄။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၅။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၆။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၇။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၈။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၉။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။  
 ၁၀။ ကျွန်ုပ်တို့သည် အလုပ်သမားများ၏ အကျိုးအမြတ်ကို အမြဲတမ်း ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်ပါမည်။





25

...  
...  
...  
...  
...  
...  
...  
...







30

Handwritten text in a script, likely Burmese, covering the main body of the page. The text is arranged in approximately five horizontal lines across the width of the page.









3324

Handwritten text in a script, likely Indic, covering the main body of the page. The text is arranged in approximately 10 horizontal lines. The script is dense and cursive, with some characters appearing to be in a different script or dialect than others, possibly indicating a mix of languages or a specific regional dialect. The ink is dark, and the background is a light, textured surface.







[illegible]





[illegible]







9

၁။ နာမဂ္ဂိယ ဖြစ်ရာဂ္ဂိယကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ  
 ဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ  
 နာမဂ္ဂိယ ဖြစ်ရာဂ္ဂိယကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ  
 ဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ  
 နာမဂ္ဂိယ ဖြစ်ရာဂ္ဂိယကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ  
 ဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိကမ္မ နှစ်ဖြစ်လောကုတ္တရာဇာတိ





































[illegible]









[illegible]



وہاں پہنچ کر دیکھا کہ وہاں پہلے سے ایک  
مرد بیٹھا تھا۔ وہ میری طرف سے آگیا  
اور کہا کہ میں نے تمہاری بات سنی ہے۔  
میں نے کہا کہ میں نے تمہاری بات سنی ہے۔  
وہاں پہنچ کر دیکھا کہ وہاں پہلے سے ایک  
مرد بیٹھا تھا۔ وہ میری طرف سے آگیا  
اور کہا کہ میں نے تمہاری بات سنی ہے۔  
میں نے کہا کہ میں نے تمہاری بات سنی ہے۔

















76

2





FEM  
5

5/4

॥ श्रीगणेशाय नमः ॥



[illegible]

2

5

១. ក្នុងក្រុងបាវន្ត ៤ ឬ ៥ ឬ ៦ ឬ ៧ ឬ ៨ ឬ ៩ ឬ ១០ ឬ ១១ ឬ ១២ ឬ ១៣ ឬ ១៤ ឬ ១៥ ឬ ១៦ ឬ ១៧ ឬ ១៨ ឬ ១៩ ឬ ២០ ឬ ២១ ឬ ២២ ឬ ២៣ ឬ ២៤ ឬ ២៥ ឬ ២៦ ឬ ២៧ ឬ ២៨ ឬ ២៩ ឬ ៣០ ឬ ៣១ ឬ ៣២ ឬ ៣៣ ឬ ៣៤ ឬ ៣៥ ឬ ៣៦ ឬ ៣៧ ឬ ៣៨ ឬ ៣៩ ឬ ៤០ ឬ ៤១ ឬ ៤២ ឬ ៤៣ ឬ ៤៤ ឬ ៤៥ ឬ ៤៦ ឬ ៤៧ ឬ ៤៨ ឬ ៤៩ ឬ ៥០ ឬ ៥១ ឬ ៥២ ឬ ៥៣ ឬ ៥៤ ឬ ៥៥ ឬ ៥៦ ឬ ៥៧ ឬ ៥៨ ឬ ៥៩ ឬ ៦០ ឬ ៦១ ឬ ៦២ ឬ ៦៣ ឬ ៦៤ ឬ ៦៥ ឬ ៦៦ ឬ ៦៧ ឬ ៦៨ ឬ ៦៩ ឬ ៧០ ឬ ៧១ ឬ ៧២ ឬ ៧៣ ឬ ៧៤ ឬ ៧៥ ឬ ៧៦ ឬ ៧៧ ឬ ៧៨ ឬ ៧៩ ឬ ៨០ ឬ ៨១ ឬ ៨២ ឬ ៨៣ ឬ ៨៤ ឬ ៨៥ ឬ ៨៦ ឬ ៨៧ ឬ ៨៨ ឬ ៨៩ ឬ ៩០ ឬ ៩១ ឬ ៩២ ឬ ៩៣ ឬ ៩៤ ឬ ៩៥ ឬ ៩៦ ឬ ៩៧ ឬ ៩៨ ឬ ៩៩ ឬ ១០០ ។

[illegible]



[illegible]



[illegible]

[illegible]



[illegible]











[illegible]



















[illegible]





[illegible]









[illegible]























ដូចម្តេចមហាបាទាវដ៏ក្រៃលែងនេះ ប្រើដ៏សមាទានៈហើយ ពេកដ៏សមាទានៈអន្តរាគមន៍ ។ ឧបទ្វីបពេកដ៏សមាទានៈ ឆ្នើមនៃកម្ពុជ្ជវិស័យក្រុងបាទាវដ៏មេត ចាតាវិចា  
តា វេទិកាបាទា កាមេស្តិកា ឧសាសន ឧសា  
ស្រី ពេកដ៏សមាទានៈអន្តរាគមន៍ ។ ឧបទ្វីបពេកដ៏សមាទានៈ ឆ្នើមនៃកម្ពុជ្ជវិស័យក្រុងបាទាវដ៏មេត ចាតាវិចា  
ហាវិស្តាស្រី ពេកដ៏សមាទានៈអន្តរាគមន៍ ។ ឧបទ្វីបពេកដ៏សមាទានៈ ឆ្នើមនៃកម្ពុជ្ជវិស័យក្រុងបាទាវដ៏មេត ចាតាវិចា  
វិស្តាស្រី ពេកដ៏សមាទានៈអន្តរាគមន៍ ។ ឧបទ្វីបពេកដ៏សមាទានៈ ឆ្នើមនៃកម្ពុជ្ជវិស័យក្រុងបាទាវដ៏មេត ចាតាវិចា  
វិស្តាស្រី ពេកដ៏សមាទានៈអន្តរាគមន៍ ។ ឧបទ្វីបពេកដ៏សមាទានៈ ឆ្នើមនៃកម្ពុជ្ជវិស័យក្រុងបាទាវដ៏មេត ចាតាវិចា



















[illegible]





[illegible][illegible][illegible]

[illegible]









[illegible]



















FEMC  
5

6/7

శ్రీమద్భగవద్గీతా ప్రాథమికాంశము

కాశీ ప్రాచీనముగా

ప్రకటన

[illegible]



[illegible]

[illegible]

[illegible]



[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]



















[illegible]

















[illegible]

















11

[illegible]



69

[illegible]







39

[illegible]



44

|                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                       |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>             ឈរលើកម្រិតកម្រិតសិរីសោភ័ណ្ឌ ឥតបាននូវនូវសុភមង្គល<br/>             ប្រមុខ ឲ្យបាននូវការប្រកាសប្រកាសប្រកាស<br/>             ឥតបាននូវការប្រកាសប្រកាសប្រកាស<br/>             ឥត ។ អរហន្ត ។ អរហន្ត ។ អរហន្ត ។           </p> | <p>             ឈរលើកម្រិតកម្រិតសិរីសោភ័ណ្ឌ ឥតបាននូវនូវសុភមង្គល<br/>             ប្រមុខ ឲ្យបាននូវការប្រកាសប្រកាសប្រកាស<br/>             ឥតបាននូវការប្រកាសប្រកាសប្រកាស<br/>             ឥត ។ អរហន្ត ។ អរហន្ត ។ អរហន្ត ។           </p> |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|





តើ

ឧបវិកម្មកាតកាតវបទស្សី ឧបទសសេអស្សកាតតិ អស្សកាឈាឈប្លើតតេជននោះ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ឬជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។  
 ឈ្មោះបរិកម្ម ។ តិលីឈ្មោះឧបកាត្មនា ។ តិ កាឈ្មោះ អនុឈាម ។ តិ ឈ្មោះតេត្រក្នុង ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។  
 តិលីឈ្មោះតេត្រក្នុង ។ តិ កាឈ្មោះតេ តេត្រក្នុងបរិកម្មនា ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។  
 ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ តិ ឈ្មោះឧបកាត្មនា ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។  
 ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ តិ ឈ្មោះឧបកាត្មនា ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។ ឧបកាត្មនា កាតជន្មៈ ។





ကော

မေတ္တိကဿန္တု နိဗ္ဗာနသုခေတိ ၁။ ၈။ ၁။ ၂။ ၃။ ၄။ ၅။ ၆။ ၇။ ၈။ ၉။ ၁၀။ ၁၁။ ၁၂။ ၁၃။ ၁၄။ ၁၅။ ၁၆။ ၁၇။ ၁၈။ ၁၉။ ၂၀။ ၂၁။ ၂၂။ ၂၃။ ၂၄။ ၂၅။ ၂၆။ ၂၇။ ၂၈။ ၂၉။ ၃၀။ ၃၁။ ၃၂။ ၃၃။ ၃၄။ ၃၅။ ၃၆။ ၃၇။ ၃၈။ ၃၉။ ၄၀။ ၄၁။ ၄၂။ ၄၃။ ၄၄။ ၄၅။ ၄၆။ ၄၇။ ၄၈။ ၄၉။ ၅၀။ ၅၁။ ၅၂။ ၅၃။ ၅၄။ ၅၅။ ၅၆။ ၅၇။ ၅၈။ ၅၉။ ၆၀။ ၆၁။ ၆၂။ ၆၃။ ၆၄။ ၆၅။ ၆၆။ ၆၇။ ၆၈။ ၆၉။ ၇၀။ ၇၁။ ၇၂။ ၇၃။ ၇၄။ ၇၅။ ၇၆။ ၇၇။ ၇၈။ ၇၉။ ၈၀။ ၈၁။ ၈၂။ ၈၃။ ၈၄။ ၈၅။ ၈၆။ ၈၇။ ၈၈။ ၈၉။ ၉၀။ ၉၁။ ၉၂။ ၉၃။ ၉၄။ ၉၅။ ၉၆။ ၉၇။ ၉၈။ ၉၉။ ၁၀၀။











[illegible]

ឱ្យតែរកក្នុងស្ថានីយ៍ ជាលើកដំបូងបំផុត ។ ក៏ដោយដែរ  
 ឬក៏ក្នុង ៖ នៃអកុសលយោជន៍ ។ បង្កើតអាការៈ និងបំផ្លាញ  
 ផ្នែកផ្សេងៗ ដែលបំផ្លាញ ។ ក្នុងកម្មវិធីព្រះយមករោ  
 មិញ ។ និព្វាន មិនមែនជាអាការៈកុំឱ្យឆ្លើយខ្លាច ។ ឯង ។



54

FEMC  
5

17/7

စာမျက်နှာအနီးရှိသောအရာများကို

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]



[illegible]

[illegible]

[illegible]





[illegible]







[illegible]





[illegible]

[illegible]



[illegible]











[illegible][illegible]



































































65

[illegible]